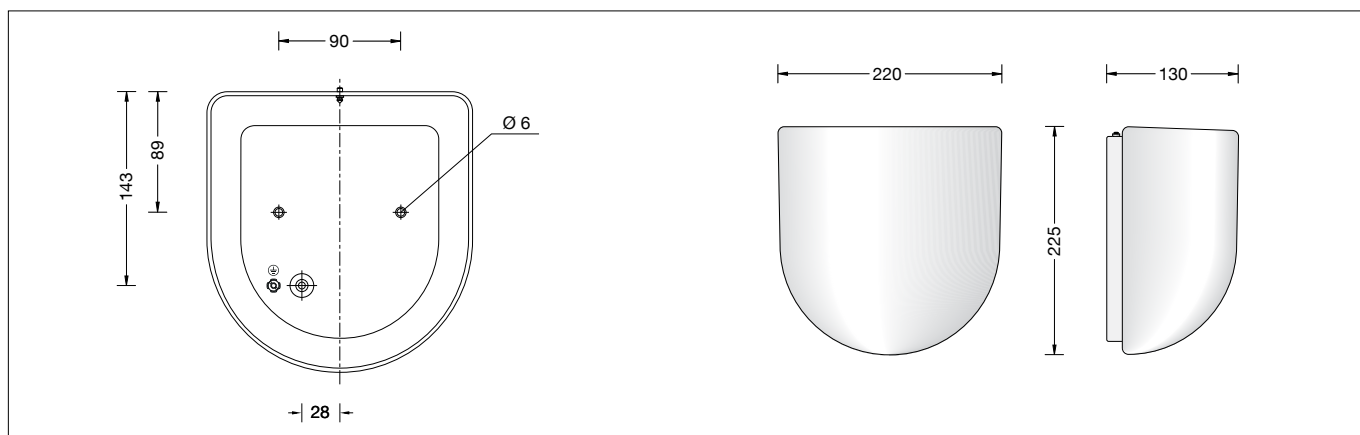


BEGA**34 780**

Wandleuchte für die Verwendung im Innenbereich
Wall luminaire for indoor use
Applique pour utilisation à l'intérieur



Gebrauchsanweisung

Anwendung

Wandleuchte · Innenleuchte aus mundgeblasenem Opalglas, seidenmatt, mit Metallgehäuse, für alle Beleuchtungsaufgaben im Innenbereich.
Überall dort, wo eine weiche und gleichmäßige Lichtstärkeverteilung benötigt wird. Leuchte mit hoher Schutzart.

Leuchtmittel

Leuchte mit Schraubsockel E 27
Lampenleistung max. 100 W

Mitgeliefertes Leuchtmittel
BEGA LED-Lampe **13592**
LED 12 W · 1400 lm · 3000 K
dimmbar

Leuchtenbetriebswirkungsgrad: 69 %

Ausführliche technische und lichttechnische Daten zu den Leuchtmitteln entnehmen Sie bitte den Datenblättern auf unserer Website.

Produktbeschreibung

Metallgehäuse, Oberfläche
Farbe weiß
Mundgeblasenes Opalglas, seidenmatt
2 Befestigungsbohrungen ø 6 mm
Abstand 90 mm
1 Leitungseinführung für
Netzanschlussleitung bis ø 10,5 mm
max. 3 x 1,5[□]
Fassungsklemmen 2,5[□]
Schutzleiteranschluss
Fassung E 27
Schutzklasse I
Schutzart IP 44
Schutz gegen Eindringen fester Fremdkörper
≥ 1 mm und Spritzwasser
☞☞☞ – Sicherheitszeichen
CE – Konformitätszeichen
Gewicht: 1,5 kg

Instructions for use

Application

Wall luminaire · indoor luminaire made of hand-blown opal glass, satin matt and metal housing, for all lighting tasks in interior applications. They are ideal for places where a soft and uniform lighting distribution is required. Luminaire with a high protection class.

Lamp

Luminaire with screw base E 27
Lamp output max. 100 W

Supplied lamp
BEGA LED lamp **13592**
LED 12 W · 1400 lm · 3000 K
dimmbare

Luminaire efficiency: 69%

Detailed technical and lighting data for the lamps can be found in the data sheets on our website.

Product description

Metal housing,
finish colour white
Hand-blown opal glass, satin matt
2 mounting holes ø 6 mm
Distance apart 90 mm
1 cable entry for mains supply cable
up to ø 10.5 mm max. 3 x 1.5[□]
Lamp holder terminals 2.5[□]
Earth conductor terminal
Lamp holder E 27
Safety class I
Protection class IP 44
Protected against granular foreign bodies
≥ 1 mm and splash water
☞☞☞ – Safety mark
CE – Conformity mark
Weight: 1.5 kg

Fiche d'utilisation

Utilisation

Applique · luminaire d'intérieur en verre opale soufflé à la bouche, satiné mat avec armature métallique, pour toutes sortes d'éclairage à l'intérieur.
Partout là où l'on exige une répartition lumineuse douce et uniforme. Luminaire avec degré de protection élevé.

Source lumineuse

Luminaire avec culot E 27
Puissance de lampe max. 100 W

Lampe fournie
lampe LED BEGA **13592**
LED 12 W · 1400 lm · 3000 K
pour variation

Rendement du luminaire en service : 69 %

Les données photométriques détaillées de toutes les lampes figurent dans les descriptifs techniques sur notre site.

Description du produit

Armature métallique, finition couleur blanc
Verre opale soufflé à la bouche, satiné mat
2 trous de fixation ø 6 mm
Entraxe 90 mm
1 entrée de câble pour câble de raccordement jusqu'à ø 10,5 mm
max. 3 x 1,5[□]
Bornier à la douille 2,5[□]
Bornier de mise à la terre
Douille E 27
Classe de protection I
Degré de protection IP 44
Protection contre les corps solides
≥ 1 mm et les projections d'eau
☞☞☞ – Sigle de sécurité
CE – Sigle de conformité
Poids: 1,5 kg

Sicherheit

Für die Installation und für den Betrieb dieser Leuchte sind die nationalen Sicherheitsvorschriften zu beachten. Die Montage und Inbetriebnahme darf nur durch eine Elektrofachkraft erfolgen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen. Werden nachträglich Änderungen an der Leuchte vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

Hinweis

Glas und Metall dehnen sich unterschiedlich aus. Glas darf deshalb nicht fest eingespannt werden. Beachten Sie bitte folgendes bei der Montage: Nach Festziehen der Befestigungsschrauben müssen diese eine halbe Umdrehung zurückgedreht werden, um dem Glas Spielraum zu gewähren.

Montage

Schraube lösen und Glas abnehmen. Netzanschlussleitung in das Leuchtengehäuse einführen. Armatur mit geeignetem Befestigungsmaterial auf Montagegrund befestigen. Dabei unbedingt beiliegende Dichtungen verwenden. Gebrauchslage "Pfeil unten" beachten. Silikonschläuche über Anschlussadern schieben. Schutzleiteranschluss und elektrischen Anschluss an Fassungsklemmen vornehmen. Leuchtmittel in Fassung einsetzen. Glas in Armatur einsetzen und mit Schraube befestigen.

Lampenwechsel · Wartung

Anlage spannungsfrei schalten. Glas von Leuchtenarmatur abnehmen. Leuchte und Glas reinigen. Nur lösungsmittelfreie Reinigungsmittel verwenden. Lampe auswechseln. Glas in Leuchtenarmatur einsetzen.

Safety

The installation and operation of this luminaire are subject to national safety regulations. Installation and commissioning may only be carried out by a qualified electrician. The manufacturer accepts no liability for damage caused by improper use or installation. If subsequent modifications are made to the luminaire, the person responsible for these modifications shall be considered the manufacturer.

Advice

Expansion of glass and metal is different. Glas must be allowed to expand. Therefore please note: After tightening the holding screws loosen them for half a turn to allow the glass to move.

Installation

Undo screw and take off the glass. Lead mains cable into the luminaire housing. Mount luminaire housing with suitable fixing material onto the mounting surface. It is imperative to use the enclosed gaskets. Note position of application "arrow down". Pull silicone sleeves over the wires, make earth connection and electrical connection to the lampholder terminals. Insert lamp into lampholder. Place glass into the luminaire housing and tighten with screw.

Relamping · Maintenance

Disconnect the electrical installation. Take off glass from housing. Clean luminaire and glass. Use only solvent-free cleansers. Change the lamp. Insert glass into housing.

Sécurité

Pour l'installation et l'utilisation de ce luminaire, respecter les normes de sécurité nationales. L'installation et la mise en service ne doivent être effectuées que par un électricien agréé. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit. Si des modifications sont apportées ultérieurement au luminaire, l'intervenant sera considéré comme étant le fabricant.

Attention

La dilatation de verre et de métal est différente. Le verre ne doit jamais être serré. C'est pourquoi nous prions de bien vouloir desserrer les vis de maintien d'un demi-tour après les avoir vissé jusqu'au verre. Merci beaucoup.

Installation

Desserer la vis et enlever le verre. Introduire le câble dans le luminaire. Fixer l'armature sur la surface de montage avec le matériel approprié. Utiliser dans tous les cas les joints fournis. Vérifier la position d'utilisation "flèche en bas". Enfiler les gaines de silicone sur les fils de raccordement et procéder à mise à terre et au raccordement électrique à la douille. Poser la lampe dans la douille. Poser le verre dans l'armature et fixer avec la vis.

Changement de lampe · Entretien

Débrancher l'installation. Enlever le verre de l'armature. Nettoyer le luminaire et le verre. N'utiliser que des produits d'entretien ne contenant pas de solvant. Changer la lampe. Placer le verre sur l'armature.

Ersatzteile

Ersatzglas	11 003 126 .0R G
LED-Leuchtmittel 3000 K	13 592
Gewindestift	51 002 577
Fassung	63 000 052

Spares

Spare glass	11 003 126 .0R G
LED lamp 3000 K	13 592
Threaded pin	51 002 577
Lampholder	63 000 052

Pièces de rechange

Verre de rechange	11 003 126 .0R G
Lampe LED 3000 K	13 592
Vis de blocage	51 002 577
Douille	63 000 052